

1903-09-20

AFSENDER

Carl Jacobsen

MODTAGER

Helge og Vagn Jacobsen

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Afsendersted:

København

**Afsenderinfo (lakstempel, adresse
m.m.):**

Carl Jacobsens brevpapir. Jacobsen
med 'k'.

Modtagersted:

Chicago

Arkivplacering:

Glyptotekets arkiv. Carl Jacobsens
brevarkiv. Breve til Helge og Vagn
Jacobsen.

Emneord:

Ottilia Jacobsens død

DOKUMENTINDHOLD

Carl Jacobsen skriver et brev til sønnerne, som skal ligge til dem, når de ankommer til Chicago. Han skriver om mindesmærkerne til Ottilia, der døde 20. juli. Han har bestilt Sindings "Tilbedelse" til opstilling i Glyptoteket.

Om bryggeriforhold og spiring af byg.

TRANSSKRIFTION

Ny Carlsberg

Søndag Aften

20-9-3

Mine kjære Sønner

Skjøndt jeg ikke har noget
Synderligt at meddele, vil
jeg dog sende Eder en Hilsen,
som kan træffe Eder naar I
ere komne til Eders Reises
Maal Chicago.

Jeg var i dag i Kirke og gik
ned i Capellet.

Steenhuggeren er nu færdig med
Gravstenen. Pelicanen, Helges
Idee, er rigtig smukt hugget
og tager sig godt ud ovenover
Indskriften.

Helges Roser ligge endnu friske
paa Graven.

Lammet med Fanen er ogsaa
hugget færdig paa min Steen.

Gravmindet i Christus Salen
i Glyptotheket er ogsaa færdigt
og virker stort og skjønt.

Der mangler blot Indskriften,
som nu skal hugges naar jeg
er bleven enig med Dahlerup
om hvorledes den skal staae.

Andreas Weis og Johs. Steenstrup
har faaet den Idee, at Mamas

Venner skulle sætte hende
et eller andet synligt Minde
- maaske et Epitaphium ell.
Lignende i Kirken eller i Glypto-
theket.

Jeg skal paa Onsdag spise
til Middag hos Johannes
sammen med Andreas og
Helga og vi skulle da tale
derom.

Jeg har bestilt Sindings
"Tilbedelse" i Marmor
til Glyptotheket, men jeg har
foreslaaet Bestyrelsen,
at den anskaffes for dettes
Regning - vi have Penge nok
i Kassen. Jeg antager at
Bestyrelsen gaaer ind paa
mit Forslag - ellers bliver
den anskaffet for Ny Carlsberg-
fondets Regning.

I Bryggeriet er der intet
Nyt.

Byggen synes i det Hele at
være kommen nogenlunde ordent-
lig i Huus. Farven er meget
daarlig, men der er ingen
"blaa" Korn (Korn som ere ødelagte
af Vand), heller ingen spirede

Korn; dertil er det meget
melet, saa vi haabe at det
skal være godt tjenligt til
Maltning. Jeg antager at
vi kunne begynde at malte
lidt ind i October

Jeg gjentager hvad jeg sidst
lagde Eder paa Hjerte: Naar
I nu begynde Eders Studium
saa pas paa at I strax fra

CARL JACOBSENS BREVARKIV

NY CARLSBERGFONDET

Begyndelsen følge med, at der
ikke bliver Lacuner
"Godt begyndt er halvt fuldendt"
siger det fornuftige Ordsprog
Lev nu vel kjære Børn
hjertelig hilsede af Eders
Papa som tænker paa Eder
fra Morgen til Aften
Carl Jacobsen

Carl Jacobsen

Ny Carlsberg
Lørdag Aften
20-9-3

Minne kjære Løven

Skjønt jeg ikke har noget
Izvedlyst at meddele, vil
jeg dog sende Eder en Kilde,
som kan træffe Eder naar I
en kører til Ederes Reises
Maal Chicago.

Jeg var idag i Kirke og jeh
ned i Capellet.

Steenhuggeren er nu færdig med
gravstenen. Pelicoran, Helger
Ider, er rigtig smukt hugget
og stiger sig op ad ovenover
Indskriften.

Helger Aser Lige er den frisk
paa Graven.

Løven med Paven er ogsaa
hugget færdig paa min Steen.

Gravminder i Christi, den Selen
i Jyllandstehet er ogsaa færdigt
og virker stort og skjønt.

Der mangler blot Indskriften,
som nu skal kuffes naar jeg
er bleven enig med Dabben
om hvorledes den skal staa.

Andreas Weis og Joh. Steenstrup
har faaet den Idee, at Maas
Vener skulle sætte Lønde
fæst eller andet symbolt (Minde-
-mærke et Epitaphium eller
Ligværd i Kirke eller i Jylland-
stehet.

Jeg skal paa Onsdag spise
t. l. Middag her Johannes
sammen med Andreas og
Helga. og vi skulle da tale
derom.

Jeg har betalt Lindings
"Tilbedelse" - ~~Mars~~
til Slynstøtten, men jeg
har foreslået Nestyrelsen,
at den anskaffer for dette
Regning - en lille Penge nok
i Kassen. Jeg antager at
Nestyrelsen jaes ind saa
med Forsky - eller bliver
den anskaffet for Ny Carlsberg
fondets Regning.

I Nyggeliet er der intet
Nyt.

Byggen synes i det Hele at
være kommen noget lunde indent
ly - Havn. Farver er meget
daarlig, men der er ingen
"blaa" Korn (Korn som er i delagt
af Vand), heller ingen spinde

Korn; dertil er det meget
mellet, saa vi haaber at det
skal være godt tyndt til
Maalning. Jeg antager at
vi kunne begynde at melles
2.57 ind i October

Jeg gjen tager hvad jeg sidst
lagde Eden paa Hjerte: Naar
vi nu begynde Edens Studier
saa gaa saa at I strax fra
begyndelsen følge med, at den
ikke bliver Luvsen.

Godt begyndt er total fuldstændt
vige det fremstige Ordbrug.

Se nu vel tjære Døren
hjerterlig hilsede af Edens
Papa som tænker paa Eden
for Merges til Aften!

Carl Jacobsen